

EIGENOESSISCHE TYPENPRUEFUNGSKOMMISSION FUEER MOTORFAHRZEUGE

Transportanhänger (Fahrgestell)	Fabrikmarke K O E G E L	Typ N 12 Z S	Typenschein-Nummer CH 9475 02
------------------------------------	----------------------------	-----------------	----------------------------------

ERKENNUNGSMERKMALE "N 12 ZS" auf Hersteller-Plakette, vorne rechts, auf Frontwand

Fahrgestellnummer eingeschlagen vorne rechts, auf Frontwand + auf Hersteller-Plakette  
 Motorkennzeichen eingeschlagen  
 Hersteller Kögel Fahrzeugwerke, Ulm/Donau (D) Importeur IMEX GmbH, Stein am Rhein (\*)

FAHRGESTELL Anz. Achsen <u>2</u> Anz. Räder <u>8</u> Antrieb _____	MOTOR Bauart _____ Takte _____
Lenkung <u>Drehschemel</u> Lenkhilfe <u>a.w. Rückfahrlenkung</u>	Marke _____ Treibstoff _____
Betriebsbremse <u>Druckluft, 2-Leiter, IB, indir. a.alle Räder</u>	Typ _____
Hilfsbremse <u>mcch.IB, Kabel</u> Dauerbremse _____	Lage _____ Anz. Zyl. _____
Stellbremse <u>1/Hebel für VA + 1 f. HA</u>	Bohrung _____ Hub _____
Getriebeart _____ Anz. Gänge _____	Hubraum _____ cm <sup>3</sup> Steuer-PS _____
Diff. Sperre _____ Zughaken <u>Oese Ø 40</u> Höchstgeschwind. _____ km/h	Leist.-PS _____ bei _____ U/min
KAROSSERIEFORM <u>(Fahrgestell)</u> Anz. Türen _____	Kühlung _____
<u>je nach Aufbau</u> Schiebedach _____	Lärm _____ dB ( ) bei _____ U/min
Anz. Plätze : TOTAL _____ ; vorn _____ ; Mitte _____ ; hinten _____ ; Stehplätze _____	Lärmdämpfung _____

ABMESSUNGEN Spurweite V 1740 II 1740  
 Spurbereich L \_\_\_\_\_ R \_\_\_\_\_

Achsabstand 4600 / ( / / )

	Aussenabmessungen	Innenabmessungen
Länge	<u>9050</u>	_____
Breite	<u>2300</u>	_____
Höhe	_____	_____
Ueberhang V	<u>1200</u>	_____
II	<u>1300</u>	_____
S	_____	_____

GEWICHTE	Vorn	Mitte	Hinten	TOTAL
Leergewicht <u>(Fahrgestell)</u>	_____	_____	_____	<u>3'400</u>
<del>XXXXXX</del> <u>Tragkraft</u>	_____	_____	_____	<u>8'600</u>
Gesamtgewicht	_____	_____	_____	<u>12'000</u>
Fabrik-Garantie	<u>8000</u>	_____	<u>8000</u>	<u>16000</u>
Reifen-Dimens.	<u>9,00-20</u>	<u>12</u>	<u>PR</u>	_____
Tragkraft p. Achse	<u>8100</u>	_____	<u>8100</u>	_____
Fabrikgar. max.	Gesamtzuggewicht		_____	_____
	Anhängelast		_____	kg

AUSRÜSTUNG §) Elektr. Anlage \_\_\_\_\_ V

Fernlicht \_\_\_\_\_ Lichthupe \_\_\_\_\_

Abblendlicht \_\_\_\_\_ Standlicht 2/ separat

Markierlicht \_\_\_\_\_ Nebellampen \_\_\_\_\_

Warnvorrichtung \_\_\_\_\_ Lautstärke \_\_\_\_\_ (dB) \_\_\_\_\_

Scheibenwischer \_\_\_\_\_ Waschanlage \_\_\_\_\_

Schlusslicht 2/HELLA K 23354 Rückstrahler V=weiss/seitl.=rot

Stoplicht \_\_\_\_\_ [∅ 75 H= dreieckig,rot]

Kontroll-Nr.-Bel. 2/ Mitte Schildform XII/~~XXXXXX~~/Langformat

Rückspiegel \_\_\_\_\_ Geschw.-Messer \_\_\_\_\_

Richtungsblinker 2/ separat

Vorn \_\_\_\_\_ seitl. \_\_\_\_\_ hinten orange

Warnblinkanlage \_\_\_\_\_ Arbeitslampen \_\_\_\_\_

1/ Unterlegekeil vorhanden

ANGABEN für den FAHRZEUGAUSWEIS

Art des Fahrzeuges Transportanhänger

Marke & Typ Kögel N 12 ZS

Fahrgestell-Nr. (nach Fahrzeug) \_\_\_\_\_

Typenschein-Nummer CH 9475 02

Karosserieform Je nach Aufbau

Farbe \_\_\_\_\_ (nach Fahrzeug)

Plätze : Total \_\_\_\_\_ (Vorn) \_\_\_\_\_

Leergewicht je nach Treibstoff \_\_\_\_\_

Nutzlast [Aufbau] PS \_\_\_\_\_

Gesamtgew. 12'000 Hubraum \_\_\_\_\_

Anhängelast \_\_\_\_\_

Gew. des Zuges \_\_\_\_\_

BEMERKUNGEN, AENDERUNGEN und AUFLAGEN :

- \* ) 2. Importeur = Rapin Payerne-Transports SA, Payerne
- + ) Deichsellänge (ab Mitte Vorderachse) = 3150 mm.
- § ) Ausrüstung ist bei der Einzelabnahme zu kontrollieren.

Ort und Datum der Prüfung  
Basel, 1.4.68

Die Prüfungskommission